



INSTYTUT NAFTY I GAZU

Państwowy Instytut Badawczy



Znak sprawy: DZ-235-70/23

**Ogłoszenie
o pisemnym przetargu publicznym**

**Instytut Nafty i Gazu – Państwowy Instytut Badawczy w Krakowie,
ul. Lubicz 25A , tel. (12) 421-00-33, www.inig.pl**

ogłasza przetarg pisemny

**na sprzedaż środka trwałego – kompletnej kotłowni olejowej, rok produkcji 1998.
V postępowanie.**

Niniejszy przetarg publiczny prowadzony jest zgodnie z Rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 21 października 2019 r. w sprawie szczegółowego sposobu gospodarowania niektórymi składnikami majątku Skarbu Państwa (t.j. - Dz. U. z 2022 r. poz. 998 z późn. zm.).

Dane identyfikacyjne przedmiotu sprzedaży:

Kompletna kotłownia olejowa, składająca się z następujących elementów:

a) **kotła wodnego** o następujących parametrach:

- Producent: Viessmann Werke GmbH&Co., Niemcy;
- Typ: Paromat - Triplex;
- Rok produkcji: 1998 r.;
- Moc: 80kW;
- Rodzaj zasilania: lekki olej opałowy typu Ekoterm;
- Zasilanie: 230V / 50Hz;
- Palnik olejowy Viessmann Unit;
- Regulator Viessmann typ: KR;

b) **pojemnościowego podgrzewacza wody** o następujących parametrach:

- Producent Viessmann
- typ: VertiCell;
- Pojemność: 350 dm³;
- Materiał: stal nierdzewna;

c) **zbiornika modułowego olejowego** o następujących parametrach:

- Producent: Schutz;
- Typ: zbiornik modułowy na paliwo;
- Pojemność: 800 dm³;

d) pozostałe elementy:

- naczynie wzbiorcze przeponowe firmy Reflex typu 18N;
- naczynie wzbiorcze przeponowe firmy Reflex typu 33D;
- zawór bezpieczeństwa membranowego firmy Syr typu 1915, DN 25 i ciśnieniu początkowym otwarcia 2,5 bar;
- pompa obiegowa podgrzewacza firmy Grundfoss typu UMS32-55G;
- pompa mieszająca obiegu kotłowego firmy Grundfoss typu UMS 32-20;
- magistrała olejowa z armaturą;
- komin.

Inne informacje: **stan dobry**, kotłownia służyła do prowadzenia badań, łączna ilość godzin pracy kotłowni: 355 h;
Miejsce użytkowania: **Kraków, ul. Łukasiewicza 1.**

Do pobrania dokumentacja fotograficzna: *DZ-235-70-23.pdf*

Miejsce i termin w którym można obejrzeć składnik rzeczowego majątku ruchomego, będący przedmiotem sprzedaży: Instytut Nafty i Gazu – Państwowy Instytut Badawczy w Krakowie przy ul. Łukasiewicza 1, od poniedziałku do piątku, po wcześniejszym uzgodnieniu terminu z Panem Janem Lubowiczem, tel. 12/ 617 75 50, a w przypadku jego nieobecności z Panią Elżbietą Szałkowską, tel. 12/617 75 52.

Cena wywoławcza: 5.000,00 zł. - wartość brutto z podatkiem VAT 23%, (słownie: pięć tysięcy złotych brutto).

Warunki udziału w przetargu (wadium):

Warunkiem przystąpienia do przetargu jest wniesienie wadium w pieniądzu w wysokości: **500,00 zł.** (słownie: pięćset złotych) przelewem na rachunek bankowy: **Bank Pekao S.A. O/ Kraków, ul. Dunajewskiego, nr konta: 62 1240 4722 1111 0000 4849 5264** z dopiskiem: **Wadium w przetargu nr DZ-235-70/23** lub gotówką w kasie INiG-PIB, ul. Lubicz 25A, Kraków, pokój nr 307, III piętro, od poniedziałku do piątku w godz. 8:00 – 14:00.

Termin wniesienia wadium upływa z dniem **7 czerwca 2023 r. o godzinie 9:45.**

Przy czym za termin wniesienia wadium w formie przelewu pieniężnego przyjmuje się termin uznania na rachunku Sprzedawcy (Instytutu).

Wadium złożone przez nabywcę zalicza się na poczet ceny.

Wadium przepada na rzecz Instytutu w przypadku jeżeli żaden z uczestników przetargu nie zaoferuje ceny nabycia równej co najmniej cenie wywoławczej.

Wadium złożone przez oferentów, których oferty nie zostały wybrane lub zostały odrzucone, zostanie zwrócone w terminie 7 dni od dnia dokonania wyboru oferty najkorzystniejszej.

Wadium przepada na rzecz Sprzedawcy (Instytutu) jeżeli oferent, który wygra przetarg, uchyla się od zawarcia umowy kupna-sprzedaży.

Oferta powinna zawierać:

- imię i nazwisko lub nazwę firmy;
- adres zamieszkania lub adres siedziby;
- telefon kontaktowy;
- adres e-mail;
- proponowaną cenę brutto (równą lub wyższą od ceny wywoławczej);
- oświadczenie oferenta, że zapoznał się ze stanem przedmiotu przetargu albo że ponosi odpowiedzialność za skutki wynikające z rezygnacji z zapoznania się ze stanem przedmiotu przetargu;
- własnoręczny podpis.

Ofertę w zaklejonej kopercie należy złożyć w siedzibie Instytutu Nafty i Gazu - Państwowego Instytutu Badawczego, Kraków, ul. Lubicz 25 A, Sekretariat – pok.113, I piętro, **do dnia 7 czerwca 2023 r. do godz. 10:00** z dopiskiem: **„Przetarg na sprzedaż środka trwałego – kompletnej kotłowni olejowej, rok produkcji 1998. V postępowanie, nr sprawy: DZ-235-70/23”.**

Otwarcie ofert nastąpi dnia 7 czerwca 2023 r. o godz. 10:15 w siedzibie Instytutu w Krakowie, ul. Lubicz 25A.

Okres związania ofertą: 14 dni. Bieg terminu rozpoczyna się wraz z upływem terminu składania ofert.

Sprzedawcy (Instytutowi) przysługuje prawo swobodnego wyboru oferty, jeżeli uczestnicy przetargu zaoferowali tę samą cenę.

Sprzedawca (Instytut) zastrzega sobie prawo zamknięcia przetargu bez wybrania którejkolwiek z ofert, bez podania przyczyn.

Zawiadomienie oferenta o przyjęciu jego oferty (wyborze oferty) jest dniem zawarcia umowy kupna-sprzedaży w trybie przetargu pisemnego.

Nabywca zobowiązany jest do uiszczenia ceny nabycia w niezwłocznie po zawarciu umowy kupna-sprzedaży jednak nie dłużej niż 7 dni od dnia zawarcia umowy.

Wydanie przedmiotu sprzedaży Nabywcy nastąpi niezwłocznie po zapłaceniu ceny nabycia na podstawie otrzymanej od Sprzedawcy (Instytutu) faktury.

Nabywca zobowiązany jest do wymontowania i odbioru zakupionego środka trwałego z siedziby Instytutu w Krakowie przy ul. Łukasiewicza 1 we własnym zakresie i na koszt własny.

**Dyrektor
Instytutu Nafty i Gazu - Państwowego Instytutu Badawczego**

Jacek Jaworski

22 maja 2023 r

Dokumentacja fotograficzna do przetargu pisemnego na sprzedaż środka trwałego - kompletnej kotłowni olejowej, rok produkcji 1998. V postępowanie. Nr sprawy: DZ-235-70/23.



VIESSMANN

VIESSMANN

Modèle / Model: 3913
 N° de fabrication / Serial number: 1004
 Année de fabrication / Year of construction: 03-228-810
 Boartillingsnummer / Serial number: 30 kW
 Capacité de chauffe / Heating capacity: 117 l
 Capacité eau chaude / Hot water capacity: 131 l
 Pression de service / Service pressure: PMS
 Température de départ / Outlet temperature: 120 °C
 Gaz / Gas: Gaz.D10
 Caractéristiques / Characteristics: Caractéristiques gaz, voir plaques supplémentaires brûleur gaz
 Dimensions / Dimensions: 398 V
 Poids / Weight: 50 kg
 Niveau sonore / Sound power level: 50 dB(A)

SE 1000 V
 0 m³/h
 81 109 03
 03 03
 03 03
 03 03

UDT NR DEC. UC - 047/5 - 98
 UC - 449/3 - 98
 UC - 451/3 - 98
 UC - 452/2 - 98

NR DEC. 3913/DG-T2/WZ
 OW/1385/358/WBB
 OW/1385/362/WBB
 OW/1588/369/WBB
 OW/1385/359/WBB
 OW/1385/360/WBB
 OW/1385/361/WBB

VertiCell

VIESSMANN VertiCell

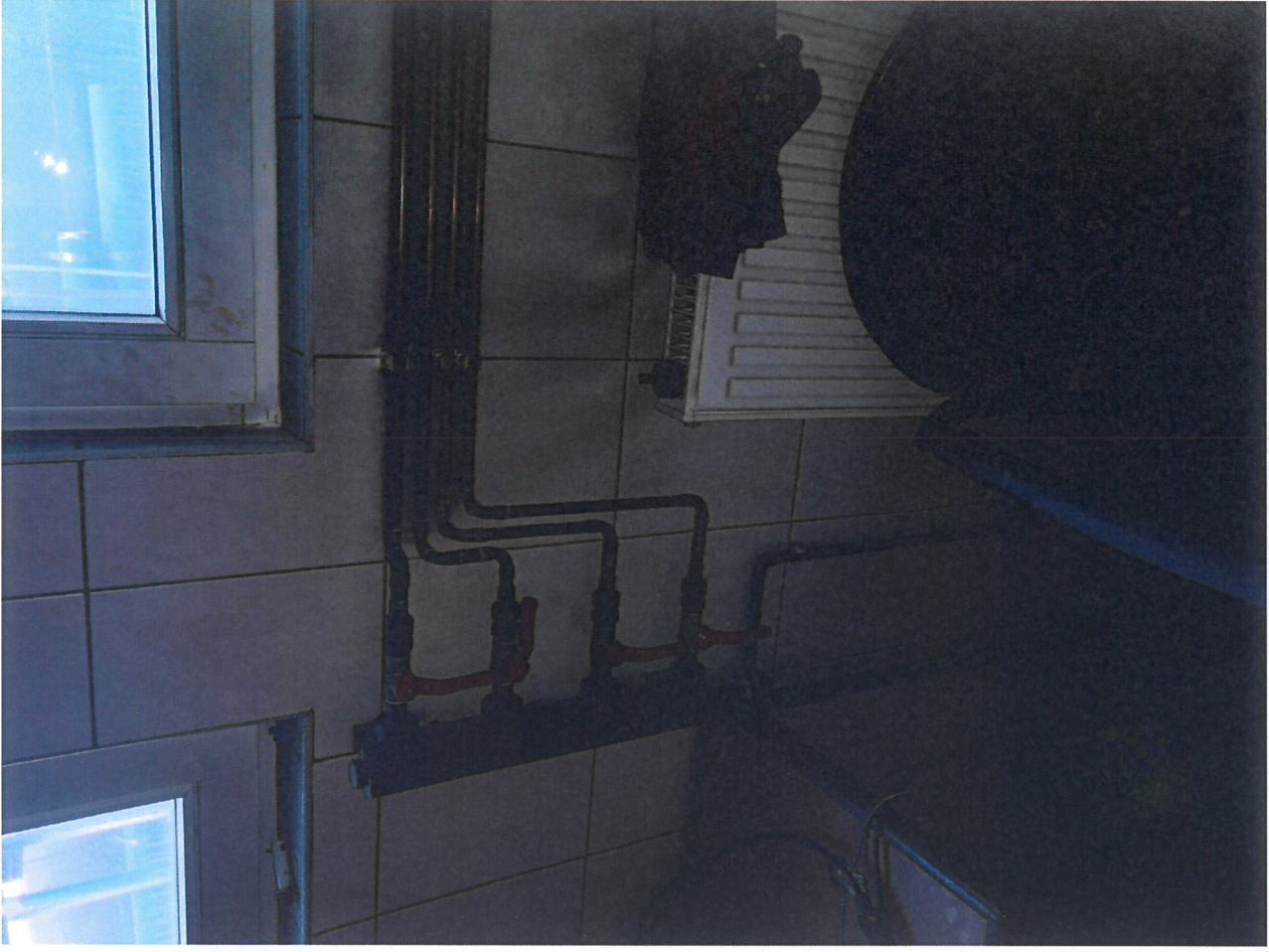
Modèle / Model: 3913
 N° de fabrication / Serial number: 7261569853741
 Année de fabrication / Year of construction: 03-228-810
 Capacité de chauffe / Heating capacity: 14 l
 Capacité eau chaude / Hot water capacity: 10 l
 Pression de service / Service pressure: PMS
 Température de départ / Outlet temperature: 70 °C
 Gaz / Gas: Gaz.D10
 Caractéristiques / Characteristics: Caractéristiques gaz, voir plaques supplémentaires brûleur gaz
 Dimensions / Dimensions: 398 V
 Poids / Weight: 50 kg
 Niveau sonore / Sound power level: 50 dB(A)

SE 1000 V
 0 m³/h
 81 109 03
 03 03
 03 03

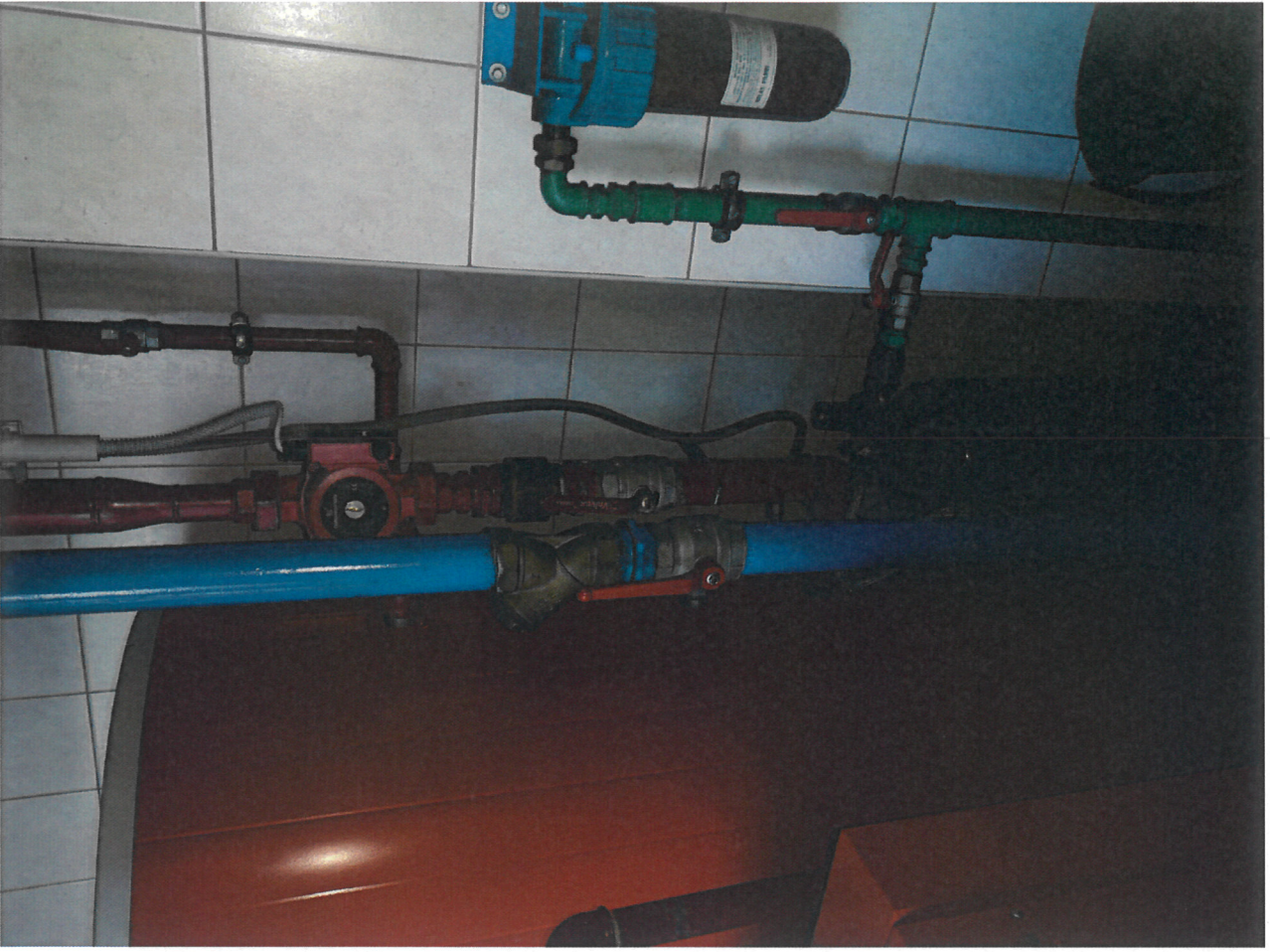
UDT NR DEC. UC - 047/5 - 98
 UC - 449/3 - 98
 UC - 451/3 - 98
 UC - 452/2 - 98

NR DEC. 3913/DG-T2/WZ
 OW/1385/358/WBB
 OW/1385/362/WBB
 OW/1588/369/WBB
 OW/1385/359/WBB
 OW/1385/360/WBB
 OW/1385/361/WBB











SPRZEDAŻ ŚRODKÓW TRWAŁYCH

Klauzula informacyjna dot. przetwarzania danych osobowych na podstawie obowiązku prawnego ciążącego na administratorze na podstawie art. 13 RODO*	
ADMINISTRATOR DANYCH OSOBOWYCH	Administratorem danych jest Instytut Nafty i Gazu – Państwowy Instytut Badawczy z siedzibą w Krakowie, ul. Lubicz 25 A, 31-503 Kraków, tel.: +48 12 421 00 33, fax: +48 12 430 38 85, e-mail:office@inig.pl.
DANE KONTAKTOWE INSPEKTORA OCHRONY DANYCH	Z inspektorem ochrony danych można się kontaktować we wszystkich sprawach dotyczących przetwarzania danych osobowych oraz korzystania z praw związanych z przetwarzaniem danych poprzez email daneosobowe@inig.pl lub pisemnie na adres siedziby administratora.
CELE PRZETWARZANIA I PODSTAWA PRAWNA	Pani/Pana dane będą przetwarzane w celu związanym z postępowaniem w zakresie sprzedaży środków trwałych INiG – PIB. Podstawa prawną ich przetwarzania jest: a) zgoda wyrażona poprzez akt uczestnictwa w postępowaniu, b) następujące przepisy prawa: - Rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 22.10.2019 r. z dnia 21 października 2019 r. w sprawie szczegółowego sposobu gospodarowania składnikami rzeczowymi majątku ruchomego Skarbu Państwa (Dz. U. z 2019 r., poz. 2004), - ustawa z dnia 14.07.1983 r. o narodowym zasobie archiwalnym i archiwach (tj. Dz.U. 2019 r. poz. 553 ze zm.), c) uzasadniony interes administratora, w tym ustalenie, dochodzenie lub obrona roszczeń.
ODBIORCY DANYCH	Odbiorcami danych osobowych mogą być jednostki audytujące, podmioty przetwarzające dane osobowe na zlecenie administratora (np. podmioty obsługujące systemy informatyczne), inne organy w oparciu o przepisy prawa, jak również inni administratorzy danych osobowych przetwarzający dane we własnym imieniu, np. podmioty prowadzące działalność pocztową lub kurierską.
PRZEKAZANIE DANYCH OSOBOWYCH DO PAŃSTWA TRZECIEGO LUB ORGANIZACJI MIĘDZYNARODOWEJ	Dane osobowe nie będą przekazywane do państw trzecich lub organizacji międzynarodowej.
OKRES PRZECHOWYWANIA DANYCH	Państwa dane pozyskane w związku z postępowaniem w zakresie sprzedaży środków trwałych przetwarzane będą przez okres 5 lat od dnia zakończenia postępowania w zakresie sprzedaży środków trwałych, a następnie, jeśli chodzi o materiały archiwalne, przez czas wynikający z przepisów ustawy z dnia 14.07.1983 r. o narodowym zasobie archiwalnym i archiwach (tj. Dz.U. 2019 r. poz. 553 ze zm. z późn. zm.).
PRAWA PODMIOTÓW DANYCH	Przysługuje Pani/Panu: - prawo dostępu do danych (art. 15 RODO), - prawo żądania ich sprostowania (art. 16 RODO), - prawo do usunięcia w sytuacji, gdy przetwarzanie danych nie następuje w celu wywiązania się z obowiązku wynikającego z przepisu prawa lub w ramach sprawowania władzy publicznej (art. 17 RODO), - prawo ograniczenia przetwarzania, przy czym przepisy odrębne mogą wyłączyć możliwość skorzystania z tego praw (art. 18 ust. 1 RODO).
PRAWO WNIESIENIA SKARGI DO ORGANU NADZORCZEGO	Przysługuje Pani/Panu prawo wniesienia skargi do organu nadzorczego zajmującego się ochroną danych osobowych w państwie członkowskim Pani/Pana zwykłego pobytu, miejsca pracy lub miejsca popełnienia domniemanego naruszenia. W Polsce organem takim jest Urząd Ochrony Danych Osobowych, ul. Stawki 2, 00-193 Warszawa.
INFORMACJA O DOWOLNOŚCI LUB OBOWIĄZKU PODANIA DANYCH	Podanie danych osobowych jest dobrowolne, ale stanowi warunek przeprowadzenia procesu postępowania sprzedaży. INiG – PIB może żądać ich podania na podstawie przepisów ustawy Kodeks cywilny (tj. Dz. U. z 2018 poz. 1025 z późn. zm.).

Klauzula informacyjna dot. przetwarzania danych osobowych na podstawie obowiązku prawnego ciążącego na administratorze na podstawie art. 13 RODO*

**INFORMACJA
O ZAUTOMATYZOWANYM
PODEJMOWANIU DECYZJI,
W TYM PROFILOWANIU**

Pani/Pana dane osobowe nie podlegają zautomatyzowanemu podejmowaniu decyzji, w tym profilowaniu.

*RODO – Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27.04.2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych) (Dz. Urz. UE z 4.05.2016 r., L 119/1 z późn. zm.).